

# EIROPAS SAVIENĪBAS CIVILDIENESTA TIESA

**Prasība, kas celta 2015. gada 6. jūlijā – ZZ u.c./EIB**

**(Lieta F-99/15)**

(2015/C 414/50)

Tiesvedības valoda – franču

## Lietas dalībnieki

Prasītāji: ZZ u.c. (pārstāvis – L. Levi, advokāts)

Atbildētāja: Eiropas Investīciju banka (EIB)

## Strīda priekšmets un apraksts

Prasība atcelt 2015. gada aprīļa algas lapas un 2015. gada aprīļa prēmijas lapas, ar ko, pēc prasītāju uzskatiem, ir īstenoti lēmumi, kuros nav ievērotas to tiesības attiecībā uz algas pieaugumu, un prasība atļūdzināt mantisko un morālo kaitējumu, kāds, iespējams, nodarīts

## Prasītāju prasījumi:

- atcelt lēmumus piemērot prasītājiem atbildētājas Direktoru padomes 2014. gada 16. decembra lēmumu, kurā ir noteikts atalgojuma pieaugums, kas aprobežojas ar 2,7 %, un atbildētājas Vadības komitejas 2015. gada 4. februāra lēmumu, kura rezultātā tika zaudēta alga, lēmumus, kuri ir ietverti 2015. gada aprīļa algas lapās; un tāpat atcelt visus lēmumus, kuri ir ietverti vēlākajās algas lapās;
- atcelt lapas par atlūdzību par sniegumu 2015. gadā;
- attiecīgi piespriest atbildētājam:
  - samaksāt atalgojuma starpību, kas izriet no iepriekš minētajiem atbildētājas Direktoru padomes 2014. gada 16. decembra lēmuma un atbildētājas Vadības komitejas 2015. gada 4. februāra lēmuma attiecībā uz minimālo nopelni skalas piemērošanu; šai atalgojuma starpībai ir jāpieskaita nokavējuma procenti, kuri aprēķināmi, sākot ar 2015. gada 12. aprīli, un tad katra mēneša 12. datumā līdz pilnīgai dzēšanai, nosakot šos procentus saskaņā ar ECB likmi, kam ir pieskaitīti 3 punkti;
  - samaksāt atalgojuma starpību, ko izraisa tas, ka tiek piemērota likme 16,3 % apmērā no algu budžeta, kas noteikts atbilstoši atbildētājas saistībām;
  - samaksāt zaudējumu atlūdzību par kaitējumu, kas nodarīts pirkstspējas zuduma dēļ, novērtējot šo kaitējumu *ex aequo et bono*, un provizoriski, 1,5 % apmērā no ikmēneša atalgojuma;

- samaksāt katram prasītājam EUR 1 000 kā atlīdzību par morālo kaitējumu;
- piespriest atbildētājam atlīdzināt tiesāšanās izdevumus.

**Prasība, kas celta 2015. gada 6. jūlijā – ZZ/EIB**

**(Lieta F-100/15)**

(2015/C 414/51)

*Tiesvedības valoda – itāļu*

**Lietas dalībnieki**

Prasītājs: ZZ (pārstāvji – L. Isola un G. Isola, advokāti)

Atbildētāja: Eiropas Investīciju banka

**Strīda priekšmets un apraksts**

Prasība atcelt, pirmkārt, prasītāja novērtējuma ziņojumu par 2013. gadu un, otrkārt, EIB secīgos un ar to saistītos lēmumus, tostarp lēmumu nepaaugstināt viņu D pakāpē, kā arī prasība atlīdzināt morālo un mantisko kaitējumu, kāds, iespējams, nodarīts

**Prasītāja prasījumi:**

- atcelt Pārsūdzību izskatīšanas komitejas lēmumu, kas datēts ar 2014. gada 8. decembri, nosūtot tai lietu pēc tam, kad noteikti kritēriji, kuri tai ir jāizpilda, pieņemot jauno lēmumu;
- atcelt pamatnostādnes, ko Cilvēkresursu direkcija ir noteikusi paziņojumā “Personāla novērtēšanas pamatnostādnes 2013. gadam”, tiktāl, ciktāl tajās ir paredzēts, ka galīgais vērtējums ir jāpauž *vārdiskā sintēzē*, ne reizi nedefinējama atbilstošos formulējumus;

pakārtoti:

- atcelt visu 2013. gada novērtējuma ziņojumu (daļā *novērtējums* tādēļ, ka tajā prasītājam nav sniegts vērtējums “izcils sniegums” vai “ļoti labs sniegums” un nav ierosināts paaugstināt viņu amatā D pakāpē, un, visbeidzot, tādēļ, ka tajā nav paredzēta viņa karjeras attīstība un nav noteikti viņa mērķi 2014. gadam);
- atcelt visus saistītos, secīgos un iepriekšējos aktus, tostarp paaugstinājumus, kas ir nodoti atklātībā ar paziņojumu “Performance Evaluation exercise 2013 – List of promotions and awards”, kas tika izplatīts 2014. gada 31. martā;
- konstatēt, ka pret viņu ir bijusi vērsta psiholoģiskā vardarbība;
- konstatēt Eiropas Savienības atbildību par pamudināšanu uz psiholoģisko vardarbību un noteikumu par “lietas taisnīgu izskatīšanu” pārkāpumu;
- piespriest atbildētājiem solidāri samaksāt taisnīgu kompensāciju par fizisko, morālo un mantisko kaitējumu, kas sīki norādīts šī prasības pieteikuma 112.–120. punktā;